

Prime Minister's Departure Statement ahead of his visit to Rome and Glasgow

October 28, 2021

பிரதம மந்திரி ரோம் மற்றும் கிளாஸ்கோ வருகை புறப்பாடு முன்னதாக வெளியிட்ட அறிக்கை
அக்டோபர் 28, 2021

நான், ரோம் , இத்தாலி மற்றும் வாடிகன் நகரத்திற்கு 29 – 31 , அக்டோபர் , 2021 தேதிகளில் பிரதம மந்திரி மரியோ ட்ராக்கி அழைப்புக்கிணங்கவும் அதனைத் தொடர்ந்து நான் கிளாஸ்கோ, ஐக்கிய இராஜ்ஜியம் 1-2, நவம்பர் 2021 வரை எச்.இ. பிரதம மந்திரி போரிஸ் ஜான்சன் அழைப்பினையும் ஏற்று பயணம் மேற்கொள்கிறேன்.

ரோமில், நான் 16 வது தலைவர்கள் G 20 தலைவர்கள் உச்சிமாநாட்டில் கலந்து கொள்வேன், அங்கு நான் மற்ற G 20 தலைவர்களுடன் தொற்றுநோய், நிலையான வளர்ச்சி மற்றும் காலநிலை மாற்றம் ஆகியவற்றிலிருந்து உலகளாவிய பொருளாதாரம் மற்றும் சுகாதார மீட்சி விவதங்களில் கலந்து கொள்வேன். 2020 ஆம் ஆண்டில் தொற்றுநோய் வெடித்ததில் இருந்து G 20 முதல் நபர் உச்சிமாநாடு இதுவாகும், மேலும் தற்போதைய உலகளாவிய நிலைமையைக் கணக்கிடுவதற்கும், G 20 எவ்வாறு பொருளாதார பின்னடைவை வலுப்படுத்துவதற்கும் மீண்டும் கட்டியெழுப்புவதற்கும் ஒரு இயந்திரமாக இருக்க முடியும் என்பது பற்றிய கருத்துக்களைப் பரிமாறிக்கொள்ள அனுமதிக்கும் தொற்றுநோயிலிருந்து உள்ளடக்கிய மற்றும் நிலையானது.

எனது இந்தப் பயணத்தின் போது, நான் வாடிகன் நகருக்கும் விஜயம் செய்து., புனிதர் போப் பிரான்சிஸ் அவர்களை அழைப்பேன் மற்றும் மாநில செயலாளர், அவரது மேன்மைக்குரிய கார்டினல் பியூட்ரோ பரோலின்.

ஜி20 உச்சிமாநாட்டை ஒட்டி, மற்ற கூட்டாளி நாடுகளின் தலைவர்களையும் சந்தித்து அவர்களுடனான இந்தியாவின் இருதரப்பு உறவுகளின் முன்னேற்றம் குறித்து ஆய்வு செய்வேன்.

அக்டோபர் 31 அன்று உச்சிமாநாடு முடிவடைந்ததைத் தொடர்ந்து, காலநிலை மாற்றம் தொடர்பான ஐக்கிய நாடுகளின் கட்டமைப்பு மாநாட்டின் (UNFCCC) கட்சிகளின் 26- வது மாநாட்டில் (COP-26) கலந்து கொள்வதற்காக நான் கிளாஸ்கோவிற்கு புறப்படுவேன் நவம்பர் 1-2, 2021 அன்று ' உலகத் தலைவர்கள் உச்சிமாநாடு' (WLS) என்ற தலைப்பில் COP-26 இன் உயர்மட்ட பிரிவில், உலகம் முழுவதிலும் உள்ள 120 மாநிலங்கள் / அரசுகளின் தலைவர்களுடன் நான் பங்கேற்பேன்.

இயற்கையோடு இணக்கமாக வாழும் நமது பாரம்பரியம் மீது ஆழ்ந்த மரியாதை கொண்ட கலாச்சாரம் ஆகியவற்றிற்கு ஏற்ப தூய்மையான மற்றும் புதுப்பிக்கத்தக்க ஆற்றல், ஆற்றல் திறன், காடு வளர்ப்பு மற்றும் பல்லுயிர் பன்முகத்தன்மையை விரிவுபடுத்துவதுவதில் லட்சிய நடவடிக்கை எடுத்து வருகிறோம். இன்று, இந்தியா காலநிலை தழுவல், தணிப்பு மற்றும் பின்னடைவு மற்றும் பலதரப்பு கூட்டணிகளை உருவாக்குவதற்கான கூட்டு முயற்சியில், புதிய சாதனைகளை உருவாக்குகிறது. நிறுவப்பட்ட புதுப்பிக்கத்தக்க ஆற்றல் காற்று மற்றும் சூரிய ஆற்றல் திறன் ஆகியவற்றின் அடிப்படையில் இந்தியா முன்னணி நாடுகளில் ஒன்றாகும். WLS இல், காலநிலை நடவடிக்கை மற்றும் நமது சாதனைகள் குறித்த இந்தியாவின் சிறந்த சாதனைப் பதிவை நான் பகிர்ந்து கொள்கிறேன்.

கார்பன் இடத்தின் சமமான விநியோகம், தணிப்பு தழுவல் மற்றும் பின்னடைவு கட்டிட நடவடிக்கைகள், நிதி திரட்டுதல், தொழில்நுட்ப பரிமாற்றம் மற்றும் பசுமை மற்றும் உள்ளடக்கிய வளர்ச்சிக்கான நிலையான வாழ்க்கை முறைகளின் முக்கியத்துவம் உள்ளிட்ட காலநிலை மாற்ற சிக்கல்களை விரிவாக கையாள வேண்டியதன் அவசியத்தையும் நான் முன்னிலைப்படுத்துவேன்.

COP26 உச்சிமாநாடு கூட்டாளி நாடுகளின் தலைவர்கள், கண்டுபிடிப்பாளர்கள் மற்றும் அரசுகளுக்கிடையேயான அமைப்பு உட்பட அனைத்து பங்குதாரர்களையும் சந்தித்து நமது தூய்மையான வளர்ச்சியை மேலும் விரைவுபடுத்துவதற்கான சாத்தியக்கூறுகளை ஆராய்வதற்கான வாய்ப்பையும் வழங்கும்.

நியூ டெல்லி
அக்டோபர் 28, 2021

DISCLAIMER: This is an approximate translation. The original is available in English on MEA's website and may be referred to as the official press release.